

**Andras, l'hon. Robert K.—Suite**

- Question de Règlement—propos de M. Friesen, 490-1; question de privilège, 3579;  
 Relations fédérales-provinciales, 827, 2484-5, 3115-6, 6718  
 Revenu annuel garanti, 160  
 Routes, Fort Nelson-Fort Simpson, 1729  
 Sénat, crédit 1, m. d'adoption, 6688  
 Société pour l'expansion des exportations, 3122, 6421  
 Statistique Canada, employés, règles relatives aux conflits d'intérêts et normes de conduite, 6854  
 Subsidés, Lois, 1719, 3820, 3866, 6688-9  
 Taxe de vente provinciale, réduction, 4512-4  
 Territoires du Nord-Ouest, Fort Resolution, scierie, aide fédérale, 3241  
 Traitement, réduction à \$100.14 par semaine, am. (M. Rodriguez) à un bill de subsides, 3845  
 Travaux publics, ministère, appels d'offres, politique, 3343  
 Vérificateur général, Bureau, recettes et déboursés, rapport pour 1976-1977, dépôt, 2744  
 Visiteurs, Orchestre symphonique de Winnipeg, président, chef d'orchestre et membres, 4198

**Andre, M. Harvie (Calgary-Centre)**

- Administration financière, Loi (modification), 3588-92, 4932, 5034-7  
 Adresse en réponse, 85-9  
 Aéronautique, Loi (modification), 5384-6  
 Anti-inflation, programme, 3117  
 Corporations de la Couronne, 1981, 2496-7, qq., 3353-8, qq., 3477-8, 3588, qq., 3620-1, qq., 3707, qq., 4295-7, qq., 4612-3, qq., 4693-4, q., 5595, q., 5635, q., 6010, q., 6298-9, q., 6424-5, q., 6653, qq., 6976-8  
 Crédits, étude, modalités, 3856  
 Crédits pour 1977-1978, supplémentaires (B), 3379-80  
 M. art. 43, 3376  
 Crédits, pour 1978-1979, budget principal, 3117-8  
 Crédits de \$1, modification de lois existantes, 1502-3  
 Dette nationale, 3161  
 Dollar canadien, dévaluation, 3859  
 M. (M. Clark), 3160-1  
 Énergie, ressources, 5226  
 Finances, devises étrangères, réserves, 3160  
 Gouvernement  
 Gaspillage et incompétence, m. (M. Huntington), 6423-6  
 Responsabilité ministérielle, 3857, 5035  
 Rôle dans la société et l'économie, rationalisation, etc., m. (M. Clark), 2495-8  
 Gouvernement, contrats, 5631  
 Gouvernement, dépenses, 1981, 3117-8, 3161, 3588-91, 3856-7, 5034-7  
 Husky Oil, acquisition par Petro-Canada ou par L'Occidental Petroleum, projet, 6276-7, 6346  
 M. art. 43, 6275  
 Industries, stratégie industrielle, politique, 85-6  
 Inflation, 3161  
 Impôt sur le revenu, 1488  
 M. (M. McKenzie), 5648-50  
 Investissements canadiens, 5649  
 Loi électorale du Canada (modification—C-5), 637-8  
 Ordinateurs, services, 1487  
 Pétrole, administration et approvisionnements d'énergie, Lois (modification), 2314-6, 4556-60  
 Pétrole et gaz, 3858, 4777  
 Pipe-line du Nord, Loi, 2793, 3020-4  
 Postes, ministère, q., 3836, 3858  
 Postes, services, q., 3836

**Andre, M. Harvie—Suite**

- Question de privilège—inexactitude de données statistiques citées par un ministre, 6187  
 Question de Règlement—crédits de \$1, 1502-3; crédits, modification, 3347  
 Recherche et développement de l'industrie, 86, 6187  
 M. (M. Clark), 3543-5  
 Ressources naturelles, m. (M. T.C. Douglas), 6584-7  
 Sociétés pétrolières, contrôle, Loi, 2329, 2352, 6867-8  
 Subsidés, Loi, 3856-9  
 Unité nationale, 87

**Andres, M. William (Lincoln; secrétaire parlementaire du ministre d'État (multiculturalisme))**

- Gendarmerie royale du Canada, sécurité, services, présumées activités illégales, m. (M. Clark), 488-9  
 Personnes âgées, Commission, Loi, 2334-6  
 Questions au *Feuilleton*, réponses, 2351

**Angola**

- Aide du Canada, 2600  
 Ingérence étrangère, Afrique du Sud, 5183, 5228-9  
 Ingérence étrangère, Cuba, 2034, 2050, 2074, 2257, 4235, 5147-8, 5228-9, 5628, 5712, 5907, 5997-8  
 M. art. 43 (M. Johnston), 1017  
 Paix, rétablissement, mesures, m. art. 43 (M. Johnston), 4235

**Animaux. Voir Code criminel (bill C-221)****Animaux exotiques, commerce, Loi—C-360. M. Watson**  
1<sup>re</sup> l., 431**Antidumping, tribunal**

- Buchanan, M. William, ancien président, cas de. *Voir* Impôt sur le revenu  
 Employés, embauche, recours à des agences d'emploi privées, q. (M. McKenzie), 1300  
 Employés retraités embauchés à forfait, q. (M. McKenzie), 825  
 Enquêtes. *Voir* Fruits et légumes; Plomberie  
 Président, nomination de M. D. Kirkwood au lieu de la vice-présidente actuelle, M<sup>me</sup> M. Ritchie, 2780, 2965, 2967, 6897-8  
 M. art. 43 (M. Broadbent), 2773

**Anti-inflation, Commission**

- Conventions collectives de divers groupes soumises pour approbation, 387, 2184  
 Crédit 20, m. d'adoption, 6787-8  
 Dispositions transitoires, 2184, 4093-4, 4208  
 Contravention aux indicateurs, pouvoirs du Directeur, 2184  
 Dissolution, 4185, 4224, 4427-8, 6521, 6819  
 Employés, mutation à de nouveaux postes dans la Fonction publique, 4091, 4177  
 Employés, traitements, augmentation, 6476-7, 6483-5, 6521-2  
 M. art. 43 (M. Orlikow), 6476  
 Ex-président, M. Jean-Luc Pépin, allusions, 5599  
 Pouvoirs et fonctions après l'expiration des contrôles, 4093, 6484  
 Programme, activités, enquête, etc., 1852  
 Publicité, coût, q. (M. Cossitt), 6973  
 Rapport annuel, 2205  
 Dépôt, 6721  
 Rapport trimestriel. *Voir* Boeuf—Prix  
 Rapports envoyés au Directeur, dépôt, 24, 325, 608, 825, 1299, 1685, 2093, 2668, 3061, 3295, 3755, 4114, 4384, 4837, 5113, 5689, 5877, 6235, 6827, 6915  
 Successeur, désignation. *Voir* Anti-inflation, programme—Période postérieure, mesures—Organisme de surveillance, établissement; Inflation et productivité, Centre d'étude  
*Voir aussi* Denrées alimentaires, prix